

**FORMULARIO RECOMENDADO  
SEGÚN EL CONVENIO SOBRE ACUERDOS  
DE ELECCIÓN DE FORO  
("EL CONVENIO")**

(Formulario modelo que confirma la emisión y el contenido de una resolución dictada por el tribunal de origen con la finalidad de su reconocimiento y ejecución en virtud del Convenio)

1. (EL TRIBUNAL DE ORIGEN) .....

DIRECCIÓN .....

TEL. ....

FAX .....

CORREO ELECTRÓNICO .....

2. ASUNTO / NÚMERO DE EXPEDIENTE .....

3. ....(DEMANDANTE)

v.

..... (DEMANDADO)

4. dictó una resolución en el asunto arriba citado el  
en .

5. Este tribunal fue designado en un acuerdo exclusivo de elección de foro, conforme a lo dispuesto en el artículo 3 del Convenio:

SÍ

NO

NO SE PUEDE CONFIRMAR

6. En caso afirmativo, el acuerdo exclusivo de elección de foro fue celebrado o documentado de la siguiente manera:

7. Este tribunal acordó el siguiente pago dinerario (*por favor, indique, en su caso, los distintos tipos de daños y perjuicios incluidos*):

8. Este tribunal acordó el pago de intereses como sigue (*por favor, especifique la(s) tasa(s) de interés, la(s) parte(s) de la resolución a las que dicho interés se aplica, la fecha a partir de la cual deben computarse y, cualquier otra información con relación al interés que pueda asistir al tribunal requerido*):

9. Este tribunal incluyó en su resolución las siguientes costas y gastos relacionados con el procedimiento (*por favor, especifique el importe correspondiente, incluyendo, en su caso, la(s) cantidad(es) destinada(s) a cubrir los costas y gastos relacionados con el procedimiento*):

10. Este tribunal concedió el siguiente resarcimiento no pecuniario (*por favor, describa la naturaleza del resarcimiento*):

11. Esta resolución es ejecutoria en el Estado de origen:

SÍ

NO

NO SE PUEDE CONFIRMAR

12. Esta resolución, en todo o en parte es actualmente objeto de un recurso en el Estado de origen:

SÍ

NO

NO SE PUEDE CONFIRMAR

*En caso afirmativo por favor especifique la naturaleza y el estado de dicho recurso:*

13. Cualquier otra información importante:

14. Adjunto al presente formulario se encuentran los documentos enumerados en la siguiente lista (*si se encuentran disponibles*):

una copia completa y certificada de la resolución;

el acuerdo exclusivo de elección de foro, una copia certificada del mismo, o cualquier otra prueba de su existencia;

si la resolución fue dictada en rebeldía, el original o una copia certificada de un documento acreditando que el documento con el que se inició el procedimiento o, un documento equivalente fue notificado a la parte rebelde;

cualquier documento necesario para establecer que la resolución produce efectos en el Estado de origen o, en su caso, que es ejecutable en dicho Estado;

*(en caso de que fuera aplicable, por favor proporcione):*

en el caso referido en el artículo 12 del Convenio, un certificado de un tribunal del Estado de origen confirmando que la transacción judicial o una parte de ella es ejecutable de igual manera que una resolución en el Estado de origen;

otros documentos:

15. Hecho en ....., el .....de.....de 20....

16. Firma y / o sello del tribunal o de la persona autorizada del tribunal:

PERSONA DE CONTACTO: .....

TEL.: .....

FAX: .....

CORREO ELECTRÓNICO: .....